

INSTALLATION INSTRUCTIONS - INSTRUCCIONES PARA LA COLOCACIÓN

Flexible mouldings, chair-rails and baseboards **Molduras, cimacios y zócalos flexibles** **Sancas, lambris e rodapés flexíveis** **Flessibili modanature, cornici da parete i battiscopa**

- / Check that the moulding is suitable for the intended use. Then, proceed as for mouldings, chair-rails or baseboards. If your walls curve inwards towards the middle of the room (convex when seen head on), make shallow 45 degree cuts on the back side of the mouldings (joined end-to-end) with a knife (snap the edge at the back of the moulding) to get a better joint.
- / If possible, make the joint to the standard ARSTYL® moulding (e.g. Z19 FLEX to Z19) in a corner of the room.
- / When installing, fix the mouldings using finishing nails or screws until the assembly adhesive sets (approx. 24 hours).

Tip : Keep the ARSTYL® FLEX mouldings in warm conditions before they are installed (warm them with a hair-dryer).

- / Comprobar si la moldura es adecuada para el uso que se le quiere dar. Proceder a continuación de la misma forma que con las molduras ARSTYL®.
- / Cuando se trate de paredes con una línea curva más pronunciada en el centro (línea convexa si se observa de frente), sesgar con un cúter las aristas de tope traseras de la moldura (tronchar las aristas de la moldura en la parte dorsal) para una mejor adherencia de la moldura.
- / Procurar que el empalme entre una moldura FLEX y una moldura estándar ARSTYL® (por ejemplo, moldura FLEX Z19 con moldura Z19) se haga en las esquinas de la pieza.
- / Durante la instalación, asegurar con clavos o tornillos las molduras hasta que el pegamento se seque completamente (aprox. 24 h.).

Consejo : antes de su instalación, las molduras ARSTYL® FLEX deben conservarse a temperatura caliente (colocar sobre radiadores o calentar con pistola térmica).

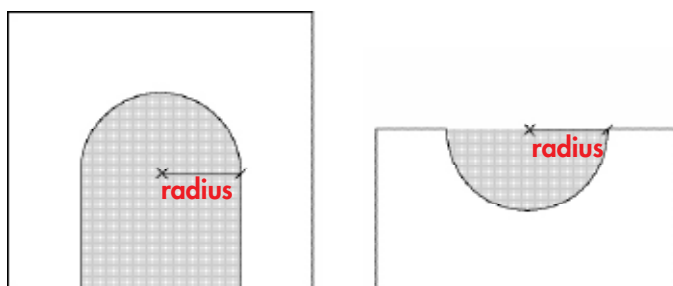
- / Em seguida, proceder como para as sancas ARSTYL®.
- / No caso de paredes encurvadas para o interior (convexas vistas de frente), talhar em bisel a borda direita traseira das sancas (junta de ponta a ponta) com o x-ato (quebrar fortemente a aresta nas costas da sanca) para obter uma melhor ligação.
- / Se possível, realizar a ligação à sanca standard ARSTYL® (por exemplo Z19 FLEX a Z19) num canto do quarto.
- / Ao, montar fixar as sancas com pregos ou parafusos até à secagem da cola de montagem (mais ou menos 24 horas).

Dica : Manter as sancas ARSTYL® FLEX quentes antes da sua execução (colocá-las sobre radiadores ou aquecê-las com o secador do cabelo).

- / Controllare che la modanatura sia adatta all'utilizzo previsto. Quindi, procedere come con le modanature ARSTYL®.
- / In caso di muri ricurvi verso l'interno della stanza (convessi se guardati di fronte), smussare il bordo dritto posteriore delle modanature (giunto da un'estremità all'altra) con il cutter (rompere fortemente lo spigolo sul retro della modanatura), per ottenere un raccordo migliore.
- / Se possibile, realizzare il raccordo alla modanatura standard ARSTYL® (ad es. da Z19 FLEX a Z19) in un angolo della stanza.
- / Durante il montaggio, fissare le modanature con chiodi o viti fino all'asciugatura della colla da montaggio (circa 24 ore).

Consiglio : tenere le modanature ARSTYL® FLEX al caldo prima della messa in opera (poggiarle su dei termosifoni o riscaldarle con un asciugacapelli).

INSTRUÇÕES DE COLOCAÇÃO - ISTRUZIONI DI POSA



	Dimensions	Radius Min.
Z1 FLEX	105 x 40 mm 4 1/8" x 1 9/16"	140 cm 5 1/2"
Z10 FLEX	40 x 20 mm 1 9/16" x 13/16"	40 cm 1 9/16"
Z13 FLEX	80 x 20 mm 3 1/8" x 13/16"	55 cm 2 1/8"
Z15 FLEX	40 x 40 mm 1 9/16" x 1 9/16"	155 cm 6 1/8"
Z16 FLEX	70 x 50 mm 2 3/4" x 2"	165 cm 6 1/8"
Z18 FLEX	60 x 50 mm 2 3/8" x 2"	200 cm 7 7/8"
Z19 FLEX	80 x 80 mm 3 1/8" x 3 1/8"	250 cm 9 13/16"
Z30 FLEX	80 x 20 mm 3 1/8" x 13/16"	90 cm 3 9/16"
Z31 FLEX	80 x 20 mm 3 1/8" x 13/16"	90 cm 3 9/16"
Z32 FLEX	80 x 20 mm 3 1/8" x 13/16"	90 cm 3 9/16"
Z1240 FLEX	40 x 40 mm 1 9/16" x 1 9/16"	155 cm 6 1/8"

The above dimensions are supplied for information purposes only.

Estas informaciones se dan únicamente a título indicativo.

Verificar se a sanca se adapta bem ao uso previsto.

Verificare se la modanatura sia adatta all'uso previsto.